

PROCEDURA DI VALUTAZIONE COMPARATIVA, PER TITOLI, PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 CONTRATTO A TITOLO ONEROSO PER IL C.d.S. MAGISTRALE IN LINGUE MODERNE: LETTERATURE E TRADUZIONE (4047), INSEGNAMENTO DI LINGÜÍSTICA ESPAÑOLA Y TRADUCCIÓN LITERARIA (A000764), SSD L-LIN/07, ANNO I, LETTORATO, ORE 50, BANDO D.R. n. 2421/2023 PROT. N. 0104717 DEL 09/08/2023, DIPARTIMENTO DI CIVILTÀ ANTICHE E MODERNE PRESSO L'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA, A.A. 2023/2024

**VERBALE N. 1
(Riunione Preliminare)**

L'anno 2023 il giorno 11 del mese di settembre alle ore 18:00 si riunisce al completo, per via telematica, la Commissione giudicatrice nominata con D.R. 2507/2023, prot. n. 108897 del 04/09/2023, della suddetta procedura di valutazione comparativa, per predeterminare i criteri di massima per la procedura in oggetto.

Sono presenti i sottoelencati commissari:

Prof. Giovanni Brandimonte

Prof.ssa Rossana Sidoti

Prof.ssa Donatella Siviero

I commissari, in apertura di seduta, dichiarano di non trovarsi tra di loro in rapporto di parentela o affinità fino al quarto grado incluso e che non sussiste alcuna situazione di incompatibilità tra essi, ai sensi dell'art. 5, comma 2, del D.Lgs. 1172/1948.

I componenti della Commissione procedono alla nomina del Presidente nella persona della prof.ssa Rossana Sidoti e del Segretario nella persona del prof. Giovanni Brandimonte.

La Commissione, presa visione del D.R. rep. 2421/2023 prot. n. 0104717 del 09/08/2023 con il quale è stata indetta la procedura di valutazione comparativa in oggetto, nonché degli atti normativi e del Regolamento di Ateneo relativo al conferimento di incarichi di insegnamento e allo svolgimento di attività di esercitatore e tutor emanato con D.R. n. 1365 del 24 giugno 2019 che disciplinano la valutazione comparativa in oggetto, predetermina i criteri di massima, precisando che si atterrà ai parametri di valutazione fissati analiticamente nel Bando di concorso citato, in particolare a quanto statuito dall'art. 2, commi 1, 2 e 3 e dall'art.4, commi 3 e 4:

Art. 2

(Requisiti per l'ammissione alla procedura di valutazione comparativa)

1. Sono ammessi a partecipare alla procedura i soggetti in possesso di adeguati requisiti scientifici e professionali attinenti al settore scientifico-disciplinare degli insegnamenti messi a bando, ivi compreso il personale dirigente e tecnico-amministrativo e i titolari di assegni di ricerca. Non sono ammessi alla procedura i docenti e, limitatamente agli incarichi di attività didattica integrativa (lettorati), i Collaboratori Esperti Linguistici dell'Ateneo.
2. Il possesso del titolo di dottore di ricerca, della specializzazione medica, dell'abilitazione ovvero di titoli equivalenti conseguiti all'estero, costituisce titolo preferenziale ai fini dell'attribuzione degli incarichi di insegnamento.
3. Costituisce titolo preferenziale, limitatamente agli incarichi di attività didattica integrativa (lettorati), l'essere madrelingua dell'insegnamento messo a bando.

Art. 4

(Valutazione)

3. La Commissione procede, quindi, alla valutazione, tenuto conto del rilievo scientifico dei titoli e del curriculum dei candidati, in modo da accertarne l'adeguata qualificazione in relazione all'insegnamento oggetto dell'incarico ed alla tipologia specifica dell'impegno richiesto dal presente bando.
4. Costituiscono titoli da valutare ai fini della selezione, purché pertinenti all'attività da svolgere:

- a) attività didattica e lavorativa già maturata in ambito accademico;
- b) titoli di studio e professionali;
- c) eventuali pubblicazioni.

Ai fini della valutazione, la Commissione stabilisce di adottare i seguenti criteri di punteggio, per un totale massimo di 30 punti:

Titolo	Punteggio
1. Attività didattica già maturata in ambito accademico attinente al SSD L-LIN/07	0,25 punti per ogni corso svolto fino a un massimo di 10
2. Titoli di studio e professionali attinenti al SSD L-LIN/07	0,25 punti per ogni titolo fino a un massimo di 3
3. Dottorato di ricerca attinente al SSD L-LIN/07	4 punti
4. Madrelingua spagnola	3 punti
5. Pubblicazioni	0,25 per ogni pubblicazione attinente al SSD L-LIN/07; 0,75 per ogni monografia attinente al SSD L-LIN/07. Fino a un massimo di 10 punti.

La Commissione a questo punto stabilisce il calendario dei lavori:

seconda riunione (valutazione dei candidati e graduatoria) il giorno 14 settembre 2023 alle ore 18:45.

Il presente verbale viene stampato, sottoscritto, scansionato e viene trasmesso via mail al Responsabile del Procedimento: Dott.ssa Patrizia Agnello, dell'U. Staff alla Didattica, all'indirizzo patrizia.agnello@unime.it, affinché provveda ad assicurarne la pubblicizzazione sul sito web d'Ateneo.

La seduta è tolta alle ore 18:15.

LA COMMISSIONE

Prof.ssa Rossana Sidoti

(Presidente)



Prof.ssa Donatella Siviero

(Componente)

Prof. Giovanni Brandimonte

(Segretario)

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

La sottoscritta Prof.ssa Donatella Siviero, membro della Commissione giudicatrice della PROCEDURA DI VALUTAZIONE COMPARATIVA, PER TITOLI, PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 CONTRATTO A TITOLO ONEROSO PER IL C.d.S. MAGISTRALE IN LINGUE MODERNE: LETTERATURE E TRADUZIONE (4047), INSEGNAMENTO DI LINGÜÍSTICA ESPAÑOLA Y TRADUCCIÓN LITERARIA (A000764), SSD L-LIN/07, ANNO I, LETTORATO, ORE 50, BANDO D.R. n. 2421/2023 PROT. N. 0104717 DEL 09/08/2023, DIPARTIMENTO DI CIVILTÀ ANTICHE E MODERNE PRESSO L'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA, A.A. 2023/2024, dichiara, con la presente, di aver partecipato, per via telematica, alla riunione della Commissione giudicatrice per la determinazione dei criteri per la valutazione dei candidati partecipanti alla suddetta procedura. Dichiara inoltre di concordare con il verbale a firma della Prof.ssa Rossana Sidoti che sarà presentato all'U. Staff alla Didattica, per i provvedimenti di competenza.

Data 11/09/2023


firma

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Il sottoscritto Prof. Giovanni Brandimonte, membro della Commissione giudicatrice della PROCEDURA DI VALUTAZIONE COMPARATIVA, PER TITOLI, PER IL CONFERIMENTO DI N. 1 CONTRATTO A TITOLO ONEROSO PER IL C.d.S. MAGISTRALE IN LINGUE MODERNE: LETTERATURE E TRADUZIONE (4047), INSEGNAMENTO DI LINGÜÍSTICA ESPAÑOLA Y TRADUCCIÓN LITERARIA (A000764), SSD L-LIN/07, ANNO I, LETTORATO, ORE 50, BANDO D.R. n. 2421/2023 PROT. N. 0104717 DEL 09/08/2023, DIPARTIMENTO DI CIVILTÀ ANTICHE E MODERNE PRESSO L'UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA, A.A. 2023/2024, dichiara, con la presente, di aver partecipato, per via telematica, alla riunione della Commissione giudicatrice per la determinazione dei criteri per la valutazione dei candidati partecipanti alla suddetta procedura. Dichiara inoltre di concordare con il verbale a firma della Prof.ssa Rossana Sidoti che sarà presentato all'U. Staff alla Didattica, per i provvedimenti di competenza.

Data 11/09/2023

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Giovanni Brandimonte', is written above a horizontal line.

firma